



Briselē, 2025. gada 9. septembrī
(OR. en)

12675/25

Starpiestāžu lieta:
2025/0283 (NLE)

PROBA 33
AGRI 411
WTO 74
DEVGEN 144
FORETS 69

PRIEKŠLIKUMS

Sūtītājs:	Eiropas Komisijas ģenerālsekretāre, parakstījusi direktore <i>Martine DEPREZ</i>
Saņemšanas datums:	2025. gada 9. septembris
Saņēmējs:	Eiropas Savienības Padomes ģenerālsekretāre <i>Thérèse BLANCHET</i>
K-jas dok. Nr.:	COM(2025) 475 final
Temats:	Priekšlikums PADOMES LĒMUMS par Starptautiskā kakao nolīguma grozījumu apstiprināšanu

Pielikumā ir pievienots dokuments COM(2025) 475 final.

Pielikumā: COM(2025) 475 final



EIROPAS
KOMISIJA

Briselē, 9.9.2025.
COM(2025) 475 final

2025/0283 (NLE)

Priekšlikums

PADOMES LĒMUMS

par Starptautiskā kakao nolīguma grozījumu apstiprināšanu

PASKAIDROJUMA RAKSTS

1. PRIEKŠLIKUMA KONTEKSTS

• Priekšlikuma pamatojums un mērķi

Šis priekšlikums attiecas uz 2010. gada Starptautiskā kakao nolīguma 2022. gada grozījumu apstiprināšanu Eiropas Savienības vārdā.

Starptautiskā kakao nolīguma mērķis ir stiprināt vispasaules kakao nozari un veicināt tās ekonomiski, sociāli un vidiski ilgtspējīgu attīstību.

Eiropas Savienība ir 2010. gada Starptautiskā kakao nolīguma¹ līgumslēdzēja puse un Starptautiskās Kakao organizācijas locekle. 2010. gada Starptautiskais kakao nolīgums 2012. gada 1. oktobrī provizoriski stājās spēkā uz desmit gadiem līdz 2022. gada 30. septembrim. 108. kārtējā sesijā, kas notika 2023. gada 2.–6. oktobrī, Starptautiskā Kakao padome, īstenojot pilnvaras, kas tai piešķirtas ar 2010. gada Starptautiskā kakao nolīguma 62. panta 4. punktu, nolēma pagarināt nolīgumu uz diviem kakao gadiem līdz 2026. gada 30. septembrim².

Daļēja pārskatīšana nolūkā reformēt 2010. gada Starptautisko kakao nolīgumu bija vajadzīga un nepārprotami ir Savienības interesēs, lai šo nolīgumu vēl ciešāk pietuvinātu praksei, kādu Savienība īsteno citās starptautiskās preču organizācijās, un lai ņemtu vērā pārmaiņas, kas kopš 2010. gada notikušas pasaules kakao tirgū. 2010. gada Starptautiskais kakao nolīgums ar 2022. gada grozījumiem tika sagatavots, pārskatot 2010. gada Starptautiskā kakao nolīguma īstenošanu un ņemot vērā nepieciešamību to vairāk orientēt uz nākotni un labāk pielāgot, lai risinātu pašreizējās problēmas, ar kurām saskaras pasaules kakao ekonomika. Tajā ir iekļautas dažas būtiskas izmaiņas: 1) nenoteikts nolīguma darbības laiks (jāpārskata ik pēc pieciem gadiem), lai nodrošinātu saskaņā ar nolīgumu īstenoto iniciatīvu lielāku stabilitāti un ilgtspēju; 2) nolīguma noteikumu saskaņošana ar ilgtspējīgas attīstības mērķiem (IAM), lai nodrošinātu pasaules kakao ekonomikas paātrinātu attīstību; 3) galvenā mērķa ieviešana nolīgumā attiecībā uz iztikas līdzekļu nodrošināšanu kakao audzētājiem un atsauce uz ienesīgām cenām, lai panāktu ekonomisko ilgtspēju; 4) trīs jauni panti, kuros izklāstīti konkrēti pasākumi, kas jāveic saskaņā ar ilgtspējas ekonomisko, sociālo un vidisko pīlāru; 5) pastiprināta uzmanība pievienotajai vērtībai, augstākajai kvalitātei un pārtikas nekaitīgumam; 6) atbalsts pētniecībai un inovācijai kakao vērtības ķēdē un paplašināta sadarbība ar lielāku skaitu līdzekļu devēju aģentūru kakao attīstības projektu finansēšanai.

Komisija Savienības vārdā risināja sarunas par 2010. gada kakao nolīguma grozījumiem³.

Ņemot vērā diskusijas un jaunā instrumenta saturu, Komisija uzskata, ka grozītais nolīgums būtu jānoslēdz Savienības vārdā un ka grozījumu pieņemšanas paziņojums saskaņā ar 2010. gada kakao nolīguma 63. panta 1. punktu ir jāiesniedz Apvienoto Nāciju Organizācijas

¹ Padomes Lēmums (2011. gada 17. maijs) par to, lai parakstītu Eiropas Savienības vārdā un piemērotu provizoriski 2010. gada Starptautisko kakao nolīgumu (OV L 259, 4.10.2011., 7. lpp.); 2012/189/ES: Padomes Lēmums (2012. gada 26. marts) par to, lai noslēgtu 2010. gada Starptautisko kakao nolīgumu (OV L 102, 12.4.2012., 1. lpp.).

² Padomes Lēmums (ES) 2021/924 (2021. gada 3. jūnijs) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Starptautiskajā Kakao padomē attiecībā uz 2010. gada Starptautiskā kakao nolīguma pagarināšanu (OV L 203, 9.6.2021., 8. pp.).

³ Ieteikums Padomes lēmumam, ar ko pilnvaro sākt sarunas ar mērķi grozīt 2010. gada Starptautisko kakao nolīgumu (COM(2021) 119 final), un Padomes Lēmums (ES) 2021/675 (2021. gada 20. aprīlis), ar ko pilnvaro sākt sarunas nolūkā grozīt 2010. gada Starptautisko kakao nolīgumu (OV L 144, 27.4.2021., 1. lpp.).

ģenerālsēkretāram, kurš ir iecelts par depozitāru saskaņā ar 2010. gada Starptautiskā kakao nolīguma 52. pantu.

Saskaņā ar 2010. gada kakao nolīguma 63. panta 1. punktu grozījumi stājas spēkā 100 dienas pēc tam, kad depozitārs ir saņēmis apstiprinājuma ziņojumus no Līgumslēdzējām pusēm, kas pārstāv vismaz 75 % no eksportētājiem locekļiem, kuriem ir vismaz 85 % no eksportētāju balsīm, un no Līgumslēdzējām pusēm, kas pārstāv vismaz 75 % no importētājiem locekļiem, kuriem ir vismaz 85 % no importētāju balsīm, vai kādā vēlākā termiņā, ja Padome tā ir noteikusi.

111. kārtējās sesijas laikā, kas notika 2025. gada 8.–10. aprīlī, Starptautiskā Kakao padome nolēma līdz 2026. gada 22. jūnijam pagarināt termiņu, kurā Līgumslēdzējām pusēm jāiesniedz grozījumu pieņemšanas paziņojumu vēstules.

- **Saskanība ar spēkā esošajiem noteikumiem konkrētajā politikas jomā**

Grozījumi tika apspriesti saskaņā ar visaptverošajām sarunu norādēm, ko Padome pieņēma 2021. gada 20. aprīlī pēc Komisijas ieteikuma Padomes lēmumam, ar ko pilnvaro sākt sarunas, lai grozītu 2010. gada Starptautisko kakao nolīgumu starp Eiropas Savienību un citiem Starptautiskās Kakao organizācijas locekļiem.

Grozītais nolīgums arī pilnībā atbilst Eiropas zaļajam kursam⁴.

- **Saskanība ar citām Savienības politikas jomām**

Grozītais nolīgums pilnībā atbilst stratēģijai “Global Gateway”⁵. Stratēģija “Global Gateway” nozīmē ilgtspējīgus un uzticamus savienojumus, kas darbojas cilvēku un planētas labā. Tā palīdz risināt neatliekamās globālās problēmas, sākot ar cīņu pret klimata pārmaiņām un beidzot ar veselības aprūpes sistēmu uzlabošanu un konkurētspējas un globālo piegādes ķēžu drošības palielināšanu.

2. JURIDISKAIS PAMATS, SUBSIDIARITĀTE UN PROPORCIONALITĀTE

- **Juridiskais pamats**

Ierosinātais juridiskais pamats ir Līguma par Eiropas Savienības darbību (LESD) 207. panta 3. un 4. punkts saistībā ar tā 218. panta 6. punkta otrās daļas a) apakšpunktu.

- **Subsidiaritāte (neekskluzīvas kompetences gadījumā)**

Neattiecas

- **Proporcionalitāte**

Grozītā Starptautiskā kakao nolīguma noslēgšana nepārsniedz to, kas ir nepieciešams tā mērķu sasniegšanai.

- **Juridiskā instrumenta izvēle**

Šis priekšlikums ir saskaņā ar LESD 218. panta 6. punktu, kas paredz, ka lēmumus, kas saistīti ar starptautisku nolīgumu noslēgšanu ES vārdā, pieņem Padome.

⁴ https://commission.europa.eu/strategy-and-policy/priorities-2019-2024/european-green-deal_lv.

⁵ https://commission.europa.eu/strategy-and-policy/priorities-2019-2024/stronger-europe-world/global-gateway_lv.

3. EX POST IZVĒRTĒJUMU, APSPRIEŠANOS AR IEINTERESĒTAJĀM PERSONĀM UN IETEKMES NOVĒRTĒJUMU REZULTĀTI

- **Ex post izvērtējumi / spēkā esošo tiesību aktu atbilstības pārbaudes**

Neattiecas

- **Apspriešanās ar ieinteresētajām personām**

Neattiecas

- **Ekspertu atzinumu pieprasīšana un izmantošana**

Neattiecas

- **Ietekmes novērtējums**

Neattiecas

- **Normatīvā atbilstība un vienkāršošana**

Neattiecas

- **Pamattiesības**

Neattiecas

4. IETEKME UZ BUDŽETU

ES ieguldījums Starptautiskās Kakao organizācijas administratīvajā budžetā katram finanšu gadam tiks veikts no instrumenta *NDICI* — “Eiropa pasaulē”.

5. CITI ELEMENTI

- **Īstenošanas plāni un uzraudzīšanas, izvērtēšanas un ziņošanas kārtība**

Neattiecas

- **Detalizēts konkrētu priekšlikuma noteikumu skaidrojums**

Neattiecas

Priekšlikums

PADOMES LĒMUMS

par Starptautiskā kakao nolīguma grozījumu apstiprināšanu

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 207. panta 3. un 4. punktu saistībā ar 218. panta 6. punkta otrās daļas a) apakšpunktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta piekrišanu¹,

tā kā:

- (1) Eiropas Savienība ir 2010. gada Starptautiskā kakao nolīguma² līgumslēdzēja puse un Starptautiskās Kakao organizācijas locekle.
 - (2) Komisija risināja sarunas par grozījumiem, pamatojoties uz sarunu pilnvarojumu un norādēm, ko Komisija ierosināja³ un Padome apstiprināja 2021. gada 20. aprīlī⁴.
 - (3) Starptautiskā kakao nolīguma tekstu ar grozījumiem ("grozītais nolīgums") apstiprināja Starptautiskā Kakao padome 106. kārtējā sesijā, kas notika 2022. gada 27.–29. septembrī. Tika panākta vienošanās par grozījumiem, ar ko groza 2010. gada Starptautisko kakao nolīgumu ("2010. gada nolīgums"), kas tika pagarināts līdz 2026. gada 30. septembrim.
 - (4) Grozītā nolīguma mērķi ir attiecināmi uz kopējo tirdzniecības politiku.
 - (5) Starptautiskā kakao nolīguma grozījumi būtu jāapstiprina Eiropas Savienības vārdā,
- IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Ar šo Eiropas Savienības vārdā tiek apstiprināti Starptautiskā kakao nolīguma grozījumi⁵.

¹ OV C [...], [...], [...]. lpp.

² Padomes Lēmums (2011. gada 17. maijs) par to, lai parakstītu Eiropas Savienības vārdā un piemērotu provizoriski 2010. gada Starptautisko kakao nolīgumu (OV L 259, 4.10.2011., 7. lpp.); 2012/189/ES: Padomes Lēmums (2012. gada 26. marts) par to, lai noslēgtu 2010. gada Starptautisko kakao nolīgumu (OV L 102, 12.4.2012., 1. lpp.).

³ Ieteikums Padomes lēmumam, ar ko pilnvaro sākt sarunas ar mērķi grozīt 2010. gada Starptautisko kakao nolīgumu (COM(2021) 119 final.).

⁴ Padomes Lēmums (ES) 2021/675 (2021. gada 20. aprīlis), ar ko pilnvaro sākt sarunas nolūkā grozīt 2010. gada Starptautisko kakao nolīgumu (OV L 144, 27.4.2021., 1. lpp.).

⁵ Nolīguma teksts ir publicēts OV L [...], [...], [...]. lpp.

2. pants

Stāšanās spēkā

Lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

Briselē,

*Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
[...]*